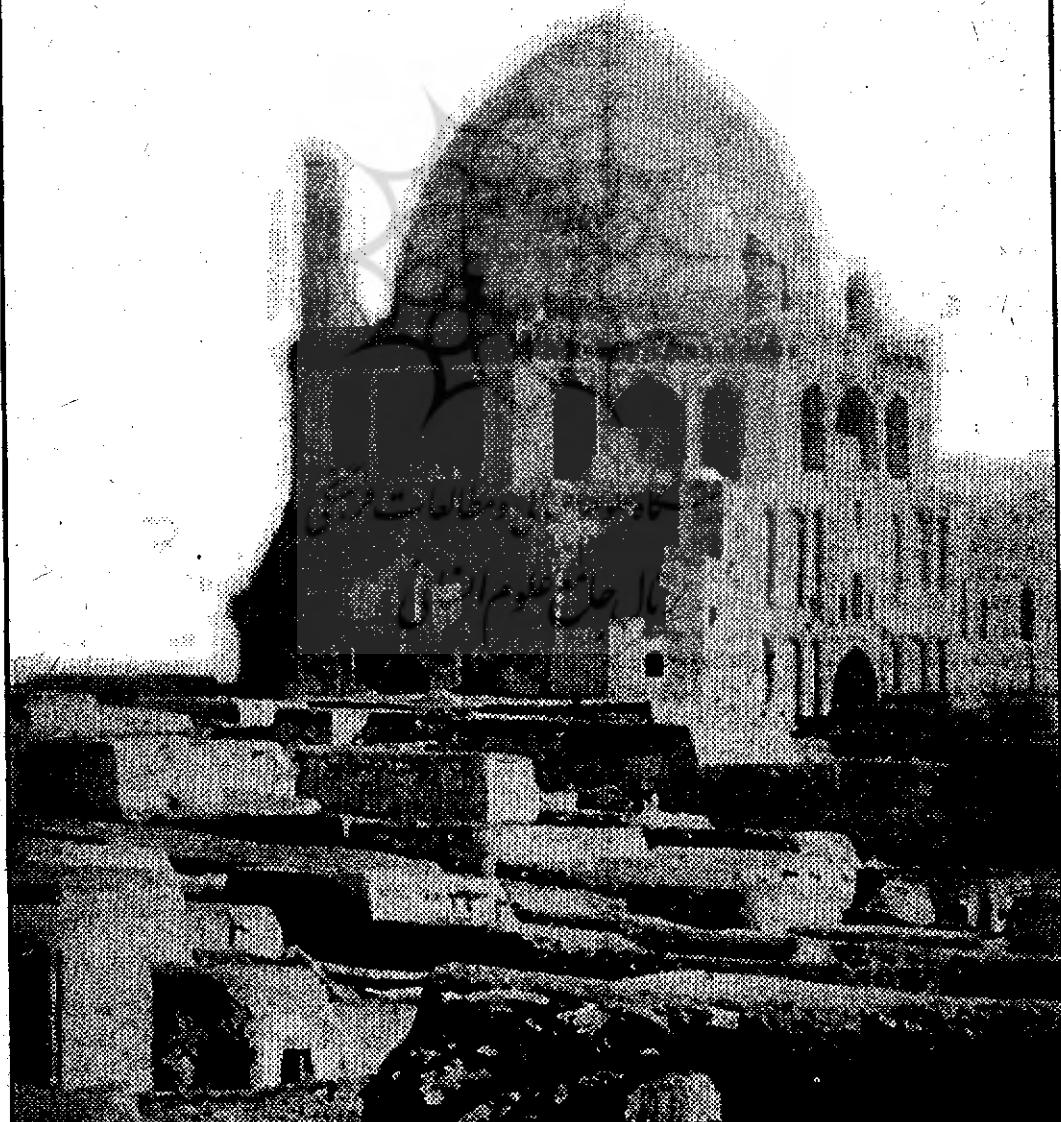


تَرْكِيبَاتِ كَتِيبَهِ اَي كَنْدَد سُلْطَانِيه

• دکتر مهناز شایسته فر



کنبد سلطانیه بر ۳۰ کیلومتری جنوب شرقی زنجان
والمع و بربایه یک طرح هشت ضلعی ساخته شده است.
هر صلع آن حدود ۱۷/۵ متر طول و حدود ۴۸/۵ متر ارتفاع
دارد. این کنبد، سومین کنبد آجری جهان پس از
کنبد های کلیساي سانتا ماریا دلفیوره در فلورانس
ایتالیا و مسجد ایام سویا در استانبول محسوب می شود
بطور کلی، این بنای عظیم و با شکوه با تزئینات
کم نظریش بو دوره و امیرح می سازد که هر یک از این
دوره دارای خصوصیات تزئینی خاص خود می باشد.
دوره اول: احتمالاً مجموعه تزئینات دوره نخست که
بیشتر شامل کاشیکاری و مغلقی است مربوط به طرح
انتقال پیکرهای مطهر امامان اول و سوم شیعیان بوده
که این تزئینات محتوى طرح های هندسی، خطوط
کوفی بنایی و مشبک با کاشی های فیروزه ای و طلایی و
لاجوردی است. اغلب سطوح دیوار، باجرمزه کمرنگ
به طور معمولی چیده شده و در آن تزئینات مغلقی با
طرح های مورب پوشیده شده است. در این طرح های
به خط کوفی بنایی با ترکیب کاشی و اجراست کلمات
الله، محمد و علی و نبی سیحان الله نوشته شده و در
ضمن در یک سری تقسیم بندی های هندسی با ایجاد
فرم های متنوع، بعضی از شعار های اسلامی مائندل الله
الا الله و محمد رسول الله به خط بنایی به چشم
می خورد. در این طرح ها، از کاشی های فیروزه ای به
ابعاد ۵۸x۲۵ سانتیمتر در لایه لای آجرها استفاده شده
است.

این نوع تزئین در چهاردهانه برمورهای فرعی از
کف تا ارتفاع ۷ متری بکار رفته است. در
دهانه های اصلی، تزئینات مفصل تر و شامل طرح های
هندسی و آجرهای تراش خورده و باریکه های سفالی
لعلاب داریه رنگ آبی و فیروزه ای و یا بدون لعلاب است
که به اشکل زیبایی تواشیده شده و در سطح بعضی
از این طرح های هندسی، اسمای مقدسی چون محمد و
علی به طرز زیبایی تکرار شده است. همچنین به
نظرمی رسید که مجع برقی های زیبا و دلخرب ایوان های
پیروزی نبیزد دوره اول و همزمان با تزئینات داخلی
این دوره کار شده باشد.

دوره دوم: تزئینات دوره دوم احتمالاً مربوط
به زمانی است که نقشه انتقال پیکرهای مطهر
امامان شیعه (امام اول و سوم) بیم خورده و به
دستور اولجاتیو تزئینات قبلی با پوششی از چک شامل
کتیبه ها و طرح های زیبای دیگری مستور گردیده

است. کتبه های دوره دوم اکثراً به خط لکث بر
چهارچوب ایوان ها و نبیز دور تادر لستم داخلی کنبد
نوشته شده است. در بعضی کتبه ها، قسمت فوقانی
بر ترکیب زیبایی با خط کوفی نگارش یافته است
که گسترش این نوع کتبه نگاری یعنی ترکیب یونوی
خط همراه باهم یا محتوى متفاوت را در این دوره به
البات می رساند.

کتبه های بکار رفته در کنبد سلطانیه از نظر محتوى
شامل سه نوع کتبه می باشد: ۱- کتبه هایی که
مضمون قرآنی دارند و در سه ردیف الفی کرد اکبرد
برونی کنبد نوشته شده است. ۲- کتبه هایی که حدیث
بوده و بر سطوح چهارچوب خارجی ایوان های داخلی
مکتوب یافته است و مضمون آنها نبیز در راستای
مضامین کتبه های قرآنی است. ۳- کتبه هایی که اکثر
القاب سلطان اولجا تیو بوده و در ستایش و تمجید او
نگاشته شده است. این نوع کتبه های نبیز بر سطوح
چهارم ایوانها نوشته شده است. مضامین اینکه
کتبه های کنبد سلطانیه را از نظر محل قرار گیری
می توان به پنج بخش تقسیم نمود:

- ۱- کتبه هایی که قسمت خارجی بنا (۶ کتبه)
- ۲- کتبه های سرسراها (ایوان های طبقه بالا)
(۲۲ کتبه)
- ۳- کتبه های داخلی - دوره اول (۱۸ کتبه)
- ۴- کتبه های داخلی - دوره دوم (۱۳ کتبه)
- ۵- کتبه های تربت خانه (۲ کتبه)

با توجه به تقسیم بندی فوق، تعداد کتبه های
بررسی شده به ۴۳ مورد می رسد. هر چند که برخی
کتبه های مانند کتبه ۶۳ که خود را واقع کتبه است،
به تعداد بیشتری تقسیم می شود. بنابراین، تعداد
کتبه های در واقع بیش از این تعداد می باشد و علت عدم
بررسی تمامی آنها تخریب بیش از حد و عدم خوانا
بودن کتبه هاست.

به نظر می رسد در پایان بتوانیم در مورد
اینکه کتبه ها بکار رفته در کنبد سلطانیه دارای
ویژگی های خاص دوره ایلخانیان می باشد یا خیر؟ و
نبیز احتمال درک مفاهیم بکار رفته در خط نگاره ها از
جمله مضامین قرآنی و حدیثی و دعایی و همچنین
تأثیرات فرهنگی و اجتماعی آن دوره بر روی خط
نگاره ها و ارتباط آنها با دیگر آثار بنای های هم عصر به
پاسخ های قابل توجه ای دست پیدا کنیم.

طلایی خود بینندگانش را به حیزت و شکفتی وا
می داشت و اکنون نیز پس از گذشت قرنها متمادی
و تخریب فراوان آن، دورانی از شکوه و جلال را
تداعی می کند و هر بیتنده ای را به تحسین و امنی دارد.
گذشت از نظر بعضی از محققین که سکونت در
این منطقه را به دوران مادها نسبت می دهند،
سلطانیه رشد و شکوفایی خود را مدیون ایلخانان
مغول می داند. آنان پس از تسلط بر ایران و انتقال
شهر تبریز به عنوان پایخت، جهت شکار در ایام
تابستان به سلطانیه می آمدند و در آنجا اقامت
من گزیدند به همین دلیل این منطقه را
«قنور او لانگ» به معنی «شکارگاه شاهین»
من نامیدند.

فکر ساختن شهر سلطانیه در زمان ارغون خان
آغاز گردید ولی مرگ او به سال ۶۹۰ ق. اجازه
چنین کاری را به او نداد. بعد از او پسرش غازان
خان قصد انجام بدروه و برپایی سلطانیه را نمود
که مرگ زودهنگام او در سن ۳۳ سالگی تصمیم او
را در این مورد ناتمام گذاشت، اما انجام و ساخت
این بدروه به دستور اولجاتیو برادر و لیعبد غازان
خان تحقق یافت (۱). اولجاتیو در سال ۷۰۵ ق.
دستور بنای شهر را به عنوان پایخت کشوار (جای
تبریز) صادر کرد که بنای ساخت این شهر در اندک
زمانی صورت پذیرفت. اولجاتیو دستور داد در
شهر سلطانیه، قلمه ای با حصاری که دارای ۱۶ برج
بود ساخته شود اما همچنین دستور ساخت آرامگاه
باشکوهی برای خود صادر نمود و به بزرگان و
دریاریان نیز سفارش نمود که بنایهای در سلطانیه
برای خود بسازند. این بزرگان نیز به جهت جلب
توجه شاه در شهر محله هایی با عمارت های عالی
بنانمودند که از جمله آنها می توان به جلسی او غلو
اشاره نمود.

مقبره چلبی اوغلو

محققان ساخت این بنا را به سلطان چلبی
منسوب می کنند و تاریخ احداث آن را سال ۷۲۸
هرگز قمری می دانند. این بنا شامل مجموعه خانقه
و مقبره چلبی اوغلو بوده است البته قسمت عمده
بنانکنون ویران شده است. آنچه که از ظاهر باقی
مانده بنا مشهود می باشد این است که در ساخت
بنا ابتدا از قطعات سنگ های سبز و بعد از آن از آجر
چینی استفاده شده است. محوطه داخلی مقبره
شامل اتاق هشت گوش ساده ای است، دیواره ها
بدون تزئینات خاصی، اتاق هشت گوش مقبره را
پوشانده اند. در بخش فوقانی بنای تزئیناتی وجود
ندارد. مقبره دارای حیاطی با دو دربوده و در
بخشی از حیاط نیز اثار زیرزمین کشف گردیده که
احتمالاً محل مقابره بوده است.

کنبد سلطانیه

بی شک، هیچ چیز به اندازه تزئینات نمی تواند
رسالت تفکر و ذوق هنرمند را به نمایش گذارد زیرا
اگر فرم بنا بزای معماران و باستان شناسان و



مقدمه:

تهاجم و غارتگری مغولها در سرزمین های مختلف
چنان وحشیانه بود که پس از حمله آنها،
چون زیرانه ای از شهر و آبادانی باقی نماند، آنها از
تبایل چادرنشینی بودند که هرگز سکنی گزینش را
تجربه نکرده بودند و تولد و مرگشان بر پشت اسب
بود. سالیان بعد نوادگان و جانشینان آنها
در سرزمین های مغلوب یافته، تحت تأثیر فرهنگ و
مذهب آن مناطق قرار گرفته و تهایتاً شروع به
آبادانی و بیازسازی و بیان گردی های خود در شهرها
و روستاهای مغلوبند. در ایران نیز هولاکو و جانشینان
او چنان از هنر و فرهنگ سنتی ایران تأثیر پذیرفتند
که خود عامل ترویج و تشویق شیوه های جدید در
هنر و معماری گردیدند. آنان که در طول سالیان
دراز و برای قرن هاسرهنامی جز چادر نداشتند
اکنون خود مشوق هنرمندان و معماران بودند و در
ایجاد بنایهای باشکوه از دیگران سبقت می گرفتند.
شاید تن بودن گذشته آنها از هرگونه فرهنگ و
تعدد، اشتیاق آنها در ایجاد اینگونه بنایها افزون
می کرد تا عقب ماندگی خود را در این زمینه جبران
کنند.

لذا در این دوران توسط ایلخانیان مغول در
ایران، بنایهای زیادی همانند محراب مسجد جامع
اصفهان، مقبره چلبی اوغلو و... بنا گردید که هر
کدام از آنها به تعبیه دارای ارزش فرق العادة و
فرزالانی است. اما به جرأت من توان گفت هیچ کدام
به های کنبد سلطانیه نمی رستند. کنبدی که در دودان



کتیبه‌های متعددی می‌باشد که این کتیبه‌ها یکی از بدایع بی‌بدیل هنر خطاطی در معماری اسلامی ایران است.

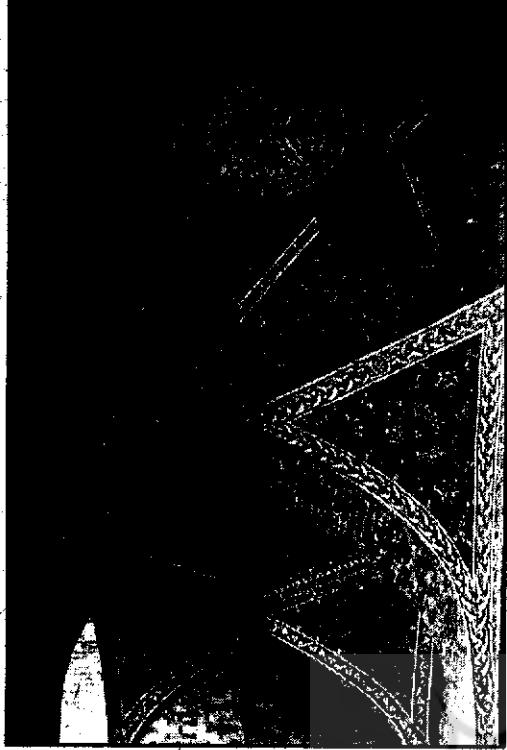
ترزینیات داخلی بنادر دو دوره انجام یافته است که دوره اول که بیشتر با استفاده از خطوط کوفی بنایی و ترکیب آجر - کاشی (معقلی) همراه با طرح‌های هندسی و رنگ‌های فیروزه‌ای، طلائی و لا جوردی انجام گرفته، به نظر می‌رسد همزمان با تکمیل بنا کار شده است و طبق تاریخ موجود ۱۰ سال به طول انجامیده است. کتیبه‌های دوره نخست به استثنای چند مورد، عموماً به خط کوفی زیبا و به سبک مشجر، توشیح و مورق نوشته شده است و شامل کلمات مبارکه الله، محمد، علی و سبحان الله می‌باشد. در طرح‌های هندسی با ایجاد فرمایی متنوع از ترکیبات خط نگاره‌هایی چون لا اله الا... و محمد رسول الله... استفاده شده است. در این طرحها از کاشی‌های فیروزه‌ای به ابعاد ۵×۵ سانتیمتر در لابای آجرها استفاده شده است. در ترزینیات دوره دوم بیشتر از گچ بری‌های زیبا و بی‌نظیر و خطوط مختلف استفاده شده و پوششی است بر ترزینیات دوره اول، کتیبه‌های دوره دوم که احتمالاً مربوط به زمانی است که نقشه‌انتقال پیکرهای مطهر امامان شیعه (اول و سوم) به دستور اولجاتیو تغییر یافته و ترزینیات قبلی با پوششی از ترزینیات کچی مستور کردیده است به خط ثلث و انواع خطوط کوفی ریحان، نسخ و محقق نوشته شده است. ترزینیات کچی مستور کردیده است و برج‌های برج‌های برج‌های ایوان‌ها و نیز دور تا دور قسمت داخلی گنبد نوشته شده

طرahan جالب باشد ولی بدایع عامه مردم قابل درک نیست. معین ترزینیات است که در نگاره اول بیننده رایه خود جلب می‌نماید هرچند اسکلت بنای سلطانی خود شاهکاری است که عامه مردم را نیز به اعجاب و تحسین و امنی دارد. ترزینیات پکار رفته در گنبد سلطانی عموماً شامل گچ بری‌ها، مقرنس کاری‌ها، کاشی‌کاری‌ها، منبت کاری‌ها، نقاشی‌ها و کتیبه‌ها و خطوط و ترزینیات آجری متنوع است که بیانگر توانایی و دانایی و چیره‌دستی و سلیقه خاص هنرمند است. از میان ترزینیات گنبد، کتیبه‌ها و خطوط دارای ویژگیهای خاص خود می‌باشد که آنها را متمایز می‌سازد. وجود کتیبه‌های متفاوت در دو دوره مختلف، از بین رفتن قسمتی از زیادی از کتیبه‌ها، شیوه‌های تکنیکی و نیز محتوا اینها از جمله این ویژگیها است. در مورد ترزینیات بنای سلطانی در سالهای اخیر بسیاری از محققین مطالعات کرده‌اند و نظرات گوناگونی را ارائه داده‌اند اما به نظر من رسن نکات زیادی در مورد ترزینیات و خصوصاً کتیبه‌های گنبد سلطانی از چشم محققان دور مانده که نیاز به بررسی‌های جدید و پردازنه‌ای دارد.

مقبره اولجاتیو در سلطانیه به میزان قابل ملاحظه‌ای کتیبه دارد که از آن تعداد حدود ۶۲ کتیبه خواناست چه از طریق آثار بر جای مانده موجود در کتیبه‌های مقبره و چه از طریق تصاویر بر جای مانده آن در منابع مکتوب. این کتیبه‌ها را من قوان به چهارکروه طبقه‌بندی نمود: ۳۳ عبارت دینی یا اسمام مقدس، ۱۲ نقل قول قرآنی، ۵ حدیث و ۹ مرجع تاریخی از جمله سه تاریخ که بازسازی مجید و دو دوره‌ای مقبره را تأثیر می‌نماید.

گنبد سلطانیه دارای ویژگی مهمی از نظر معماری است که باعث برجسته تر شدن این بنای تاریخی شده است. این گنبد که در ۳۰ کیلومتری جنوب شرقی زنجان واقع شده است. دارای نقشه هشت ضلعی است اگر چه امروزه به خاطر الحاقاتی دگرگون شده‌اما در طبقات بالاتر این مستله کامل مشهود است. قطردهانه گنبد حدود ۲۵ متر می‌باشد و هر ضلع آن حدود ۱۶/۵ متر طول و حدود ۴/۷۵ متر ارتفاع دارد. درون دیوارها با ایجاد ایوان‌ها، غرفه‌ها، راهروها و راه‌های ها، فضاهای خالی بوجود آمده که این مستله کمکی بوده برای کاهش حجم بناء و افزایش مقاومت جزره.

گنبد، با داشتن طرح هشت ضلعی، هر ضلع باعث بر هفت متر عرض دارد و این پایه‌ها سینکینی فوق العاده بنارا به خوبی تحمل می‌نمایند. پوشش گنبد دوجداره بوده که در نوع خود بی‌نظیر است گنبدخانه دارای سه طبقه مشخص است. در طبقه همکف و رویی‌ها قرار دارد طبقه اول که از طریق راه‌هایی بدان می‌توان رسید دارای دهلیزهای ارتباطی است که دور تا دور بنارا فرا گرفته است. طبقه سوم بناء، پشت بام است و پایه‌ای برای گنبد عظیم و مناره‌های آن، سقف ایوان‌ها دارای ترزینیات بسیار جالب و زیبایی اعم از کاشی‌کاری، مقرنس کاری، گچ کاری و تلفیق آجر - کاشی و بالاخره



۵۰ متر مساحت دارد و از ملات خاکی و آجر ساخته شده است. کتیبه های موجود در این بنا به خط کوفی، مثلث، نسخ و محقق می باشد که محتوای آنها از آیات قرآنی، احادیث نبوی و نام های مبارکه اهل بیت می باشد.

نتیجه:

برخلاف عقیده برخی محققین و تاریخ دانان که معتقدند حاصل حمله مغول در ایران انداز اکثر تعدد و فرهنگ غنی ایران بوده است باید گفت که مدتی پس از حمله چنگیز خاتون عقلی و فکری ایرانیان شروع به رشد و شکوفایی کرد و باز دیگر ایرانیان در رشته های مختلف استعداد و فراست خود را به نمایش گذاشتند. چنانکه آثار بجای مانده از آن دوره همانند کبید سلطانیه صدقی بر این مدعای است. شاید دور از حقیقت نباشد که معماری این دوره را تکامل ادوار قبل به ویژه دوران حکومتیابی مقارن همچون سلاجقه - طاهریان - صفاریان - آل بویه بدانیم و آن را پایه و اساس پیشرفت های بعدی معماری در دوران تیموریان و صفویان به حساب آوریم. کبید سلطانیه همانند گوهری از سنت های معماری گذشته، نقطه روشنی در معماری ایران به حساب می آید.

بطور کلی کتیبه های بکار رفته در کبید سلطانیه را به سه گروه تقسیم نمود: ۱- کتیبه هایی که مضمون قرآنی دارند و در سه ردیف افقی گردآورده درونی گذشته شده اند. ۲- کتیبه هایی که حدیث بوده و بر سطوح حارج و خارج ایوان های داخلی

است. در بعضی کتیبه ها، قسمت فوقانی در ترکیب زیبایی با خط کوفی نگارش یافته که گسترش این نوع کتیبه نگاری یعنی ترکیب دو نوع خط هزاره با محتوی متفاوت را در این دوره اثبات می کند. طولانی ترین کتیبه این بنا، نوشته ای در ارتفاع تقریباً چهار متری گفته بنا است که دور تا دور بنا چهارچیده است. در ایوان های هشتگانه نیز کتیبه هایی به خط ثلث با متن احادیث نبوی نوشته شده است. علاوه بر کتیبه های متعدد قرآنی و احادیث نبوی همچنین در سطح جرز ایوان های جنوبی و غربی در لابلای نقوش تزئینی نام علی (ع) بطور مکرر به خط ثلث و در گردآورده آن کلمات ابویکر، عمر، هشمن، علی، حسن و حسین مرتب تکرار شده است.

گفته می شود اول چاتیو پس از زیارت مرقد امام علی (ع) و امام حسین (ع) به مذهب شیعه گرایید و دستور داد بخشی از بنا را به این دو امام اختصاص دهد که همان تربت خانه است لذا تزئینات کنبد سلطانی در جهاتی که دارای مقاهم شیعی است برگرفته از بعد مذهبی اول چاتیو می باشد. بعد از این مجدداً به مذهب تسنن گرایید تغییراتی در نوع تزئینات بنا ایجاد نمود که بکلی همانند بوششی تزئینات دوره اول را پنهان نموده است. در زیر تربت خانه، شردادی وجود دارد. درب و رویی این سردار در ضلع جنوبی تربت خانه قرار دارد. طرح این سردار به بسیار پیچیده و دارای فضاهای متعدد است. در ارتفاع تقریباً ۳ متری گفته تربت خانه، کتیبه زیبایی به دو قلم کوفی مشجریز و ثلث درشتی وجود دارد که مشتمل بر آیات قرآنی است.

نمای خارجی کبید سلطانیه

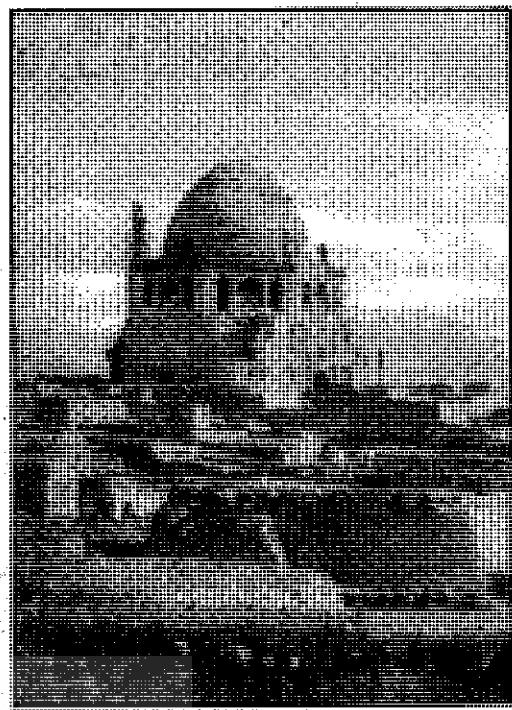
بنای سلطانیه از هشت ایوان بزرگ تشکیل یافته است که هر یک دارای تزئینات فوق العاده و بین نظری است. هر ایوان خود در دو طبقه احداث شده است که به وسیله یک راه پله باریک به طبقات بالا راه می پاید. همچنین از طریق همین راه پله ها می توان به ایوان های بیرونی و خارجی نما راه پیدا کرد. این ایوان ها دارای گچ بربی های بسیار زیبایی در سقف می باشند که هر یک با دیگری متفاوت می باشد. بنابراین، برخلاف دیگر بنای های مذهبی، کنبد سلطانی دارای هشت مناره است که همه آنها به جز یکی فرو ریخته و از بین رفته است. آرامگاه سلطان محمد خدابند عظیم ترین بنای شهر سلطانیه است که به دستور خود وی در ضلع جنوب غربی ارگ سلطنتی ساخته شد. این آرامگاه که به کنبد سلطانیه معروف شده است بلندترین بنای کنبد ارگ است که تا آن زمان در مدت ۹ سال از ۷۱۲ تا ۷۲۴ هجری قمری ساخته شده و اکنون پس از کاتورهای سانتاماریا (کلیسای جامع مریم مقدس) در فلورانس ایتالیا و مسجد ایاصوفیای استانبول سومین بنای عظیم تاریخی در جهان و اولین بنای عظیم تاریخی کنبد آجری در ایران است. صحن زیر کنبد هشت ضلعی منظم و پایه های هشت گانه این بنادر حدود

گند در دو دوره شکل گرفته باشد. دوره اول از سال ۷۱۰ تا ۷۵۰ که اکثر آثاری کتبه هایی با مضامین قرآنی واسعه مقدس بوده و با مهارت بی سابقه ای اجرا گردیده است و همزمان با پیشرفت در ساخت بنای اتمام رسیده است و دوره دوم نیز از سال ۷۱۰ تا ۷۱۲ به طول انجامیده و محتوى کتبه ها و خط نگاره ها در سه قالب قرآنی، حدیثی و القاب و عنوانین بد ندق و برق در ستایش سلطان می باشد و مهندنین از نظر مکان اجرا نیز قابل تأمل بوده و با هوشیاری تمام محتوى کتبه ها و محل اجرای آنها با یکدیگر دارای ارتباط تزدیک و هماهنگی قابل توجه است.

فضاسازی سلسله مراتبه کتبه ها در دوره دوم تزئینات گند سلطانیه در تاریخ معماری اسلامی، دارای تشخض بوده و منحصر به فرد می باشد. اکرچه مطالعه ظاهری کتبه ها تازه شروع شده است ولی به نظر می آید که با بررسی دقیق پتوان رابطه تزدیکی رابین هنرهای کشورهای مسایه با هنرهای هنرمندان ایرانی دوره ایلخانی کشف کرد. مهندنین گند سلطانیه دارای چنان قابلیتی است که می توان از جهات مختلف و از زوایای گوناگون آن را مورده بررسی قرار داد چرا که هنوز بسیاری از ارزش های آن بدون توجه و بررسی کافی دست نخورده باقی مانده است. برای مثال می توان ارتباط نقوش و تزئینات به کار رفته در گند رابا کتاب آرایی قرآن ها و کتاب های بجا مانده بررسی نمود.

پاورقی:
۱- ع - رکوعی، سرزینه ها، مجموعه بر تاریخ معماری ایران،
تهران، دلارنگ، چاپ اول، ۱۳۶۴، ص ۱۱۸ و ۱۱۷.

منابع و مأخذ:
ابرو، حافظ - ذیل جامع التواریخ رشیدی، به کوشش خانیابیانی تهران، بنگاه ترجمه و نشر، ۱۳۷۱.
اصفهانیان جدی، احمد، کلایتی رباره معماری گند سلطانیه، مجله فرهنگ معماری ایران، بهار ۱۳۵۵، صفحه ۴۲.
البال اشتخاری، عباس، تاریخ مقول، تهران، چاپ ششم، ۱۳۸۵.
کلی، شمس الدین محمد بن محمود، تفاسیس الفتوح فی عرايس العيون؛ تهران، داشگاه تهران، ۱۳۴۴.
بالریان، محمد حسن، تزئینات گند سلطانیه، معاونت پژوهشی میراث فرهنگی زنجان، پی تا.
سن پالولوزی، پیرو، پژوهه برمود مسجد و آرامگاه سلطان محمد مخدوم ابدی، زنجان، میراث فرهنگی استان زنجان، پی تا.
رعوی، ع - سرزینه های آمروری بر تاریخ معماری ایران، تهران، انتشارات دلارنگ، چاپ اول - ۱۳۶۶.
قرآن کریم، ترجمه الی فشنیه ای، تهران، مؤسسه علمی فرهنگی، چاپ اول، ۱۳۷۵.
کسانی، رضا، هنرهای مکبر تزئیناتی در گند سلطانیه، مجله گردشگری معماری ایران، فوریه دین ۱۳۵۴، صفحه ۲۰.
ناشر: مؤلف، چاپ دوم، ۱۳۶۹.
ستوفی، محمد الله، تاریخ گزیده، به کوشش عبدالحسین نوابی، تهران، امیرکبیر، چاپ سوم - ۱۳۶۲.
ستوفی، محمد الله - تراجم القوب، به کوشش محمد دیر، سیاقی، تهران، کتابخانه شهوری، چاپ اول - ۱۳۴۶.
ویلبر، دونالد، معماری اسلامی ایران در دوره ایلخانیان، ترجمه عبدالله فربار، تهران، هنر و فرهنگی، چاپ دوم، ۱۳۶۵.



مکتوب شده اند و مضمون آنها نیز در راستای مضامین کتبه های قرآنی است. ۲- کتبه هایی که اکثر در برگیرنده القاب سلطان اولجاتیو و در ستایش و تمجید او می باشد و بر سطح چهارم ایوانها نگارش یافته اند.

از طرف دیگر می توان کتبه های این گند را از لحاظ محل قرار گیری نیز تقسیم نمود:
۱- کتبه های قسمت خارجی بنا که حدود شش کتبه می باشند. ۲- کتبه های سرسراما (ایوان های طبقه بالا که جمعاً ۲۴ کتبه می باشند). ۳- کتبه های داخلی دوره اول حدود ۱۸ کتبه و کتبه های داخلی دوره دوم جمعاً ۱۴ کتبه. ۴- کتبه های تربت خانه که شامل دو کتبه می باشد. البته به احتمال قوی تعداد کتبه های گند در واقع بیش از این تعداد بوده است که به علت تخریب بیش از حد و عدم خواست ایوان آنها قابل بررسی نمی باشند.
علی رغم مرگ زودهنگام اولجاتیو، گند سلطانیه به عنوان یک بنای قابل توجه برای اولجاتیو و برای دوره او پایر جا ماند. یقیناً این بنا بهترین مثال شناخته شده از معماری ایلخانی بوده و از نظر فنی یکی از کامل ترین و منحصر به فردترین بناها و شاید جالب ترین و منحصر به فردترین بناها محسوب گردد. علاوه بر منحصر به فرد بودن معماری آن بویژگی کتبه هایش بیانگر آن است که در مفهوم و محتوى نیز قابل توجه بوده و مشوق و حالم معماری آن یعنی اولجاتیو دوست می داشت به عنوان خلیفه خدا بر روی زمین حافظ شبرهای مقدس و ممالک جهان باشد.

با مطالعه دقیق خط نگاره ها و بررسی محتوى و معنای آنها اینگونه به نظر می رسد که تزئینات